



0152145

LIETOŠANAS INSTRUKCIJAS ORIGINĀLS
ELECTROCOUP **F3015**



ELECTROCOUP F3015 «PRODUKTU LĪNIJA»



SATURS

| | |
|--|-----------|
| PIESARDZĪBAS PASĀKUMI PIRMS LIETOŠANAS | 4 |
| VIDES AIZSARDZĪBA | 4 |
| DARBARĪKA KASTES SATURS | 4 |
| PRODUKTA KOPSKATS | 5 |
| SPECIFIKĀCIJA | 5 |
| PIRMĀ LIETOŠANAS REIZE | 6 |
| Akumulators | 6 |
| Lekārtas nēsāšana | 6 |
| IESLĒGŠANA | 7 |
| DARBA DROŠĪBAS PASĀKUMI | 7 |
| IZMANTOŠANA | 8 |
| Daļējs atvērums | 8 |
| KONTROLĒTAIS vai IMPULSU režīms | 8 |
| Akumulatora uzlādes līmenis | 8 |
| “Sakļauta asmens” gaidstāves režīma aktivizēšana | 9 |
| Automātiskais gaidstāves režīms | 9 |
| Ierīces izslēgšana | 9 |
| Automātiska ierīces izslēgšana | 9 |
| AKUMULATORA LĀDĒŠANA | 10 |
| Lādētāja lietošana | 10 |
| Akumulatora lādēšana | 10 |
| Otrā akumulatora uzlāde | 11 |
| Akumulatora glabāšana/ieziemošana | 11 |
| Neieziemotu bateriju gadījums | 12 |
| Akumulatora uzglabāšanas norādes | 12 |
| Drošības pasākumi lietojot lādētāju | 13 |
| DAĻĒJA ATVĒRUMA / ASMEŅU GRIEZIENA IESTATĪŠANA | 14 |
| Piekļuve «iestatīšanas» režīmam | 14 |
| Daļējā atvēruma iestatīšana VAI asmeņu griezienu iestatīšana | 14 |
| GAISMA DIOŽU RĀDĪJUMI | 15 |
| UZTURĒŠANA | 16 |
| Asmeņu asināšana | 16 |
| Eļļošana | 17 |
| Asmeņu pievilšana | 17 |
| Asmeņu nomaiņa | 18 |
| Griešanas uzgaļa tīrīšana un dezinfekcija | 18 |
| IKGADĒJĀ APKOPE | 18 |
| TRANSPORTĒŠANAS DROŠĪBAS PASĀKUMI | 18 |
| DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI | 19 |
| GARANTIJAS NOSACĪJUMI | 20 |
| CE ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA | 22 |
| IEKĀRTAS PIRKUMA ATGRIEŠANAS KARTE | 23 |

PIESARDZĪBAS PASĀKUMI PIRMS LIETOŠANAS



BRĪDINĀJUMS. Izlasiet brīdinājumus un drošības norādījumus. Brīdinājumu un norādījumu neievērošana var novest pie elektrotraumām, aizdegšanās un/ vai nopietnām traumām.

Saglabāiet visus brīdinājumus un norādījumus turpmākai uzziņai.

Brīdinājumus, ar terminu «darbarīks» apzīmē jūsu elektrotīklam pieslēdzamo elektrisko instrumentu (ar strāvas padeves vadu) vai jūsu ar bateriju darbināmo darbarīku (bez strāvas vada).

VIDES AIZSARDZĪBA



Ievērojiet visus valstī spēkā esošos likumus un noteikumus attiecībā uz atkritumu apsaimniekošanu.

Elektriskās ierīces nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem.



Nododiet otrreizējai pārstrādei ierīci, piederumus un iepakojumu.

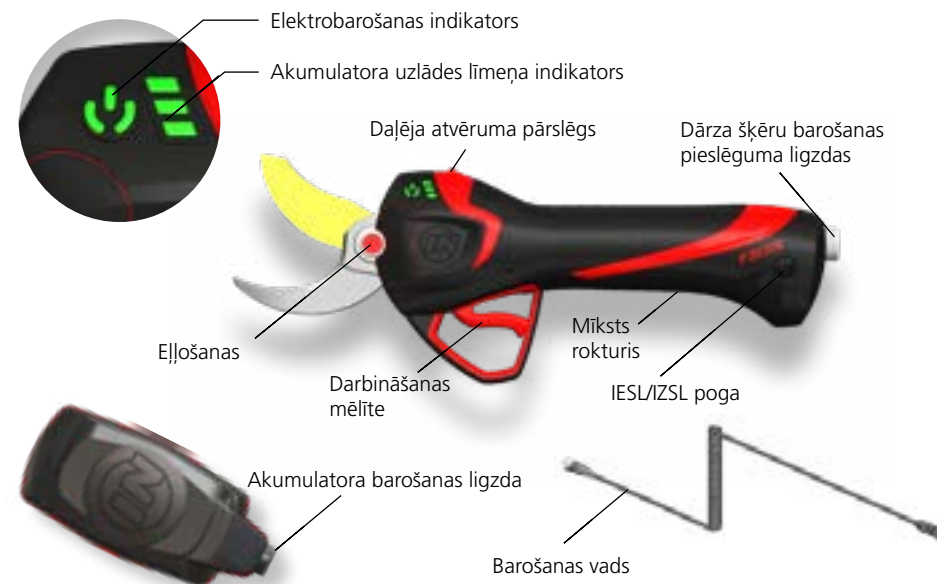
Vaicājiet savam INFACO autorizētajam izplatītājam visjaunāko informāciju par videi draudzīgu atkritumu apsaimniekošanu.

DARBARĪKA KASTES SATURS

- 1 Akumulators
- 1 Lādētājs
- 1 Lādētāja barošanas vads
- 1 Dārza šķēru barošanas vads
- 1 Baterijas turētāja veste (josta + lences)
- 1 Maksts
- 1 Eļļošanas aerosola pudele (Nr. 352B)
- 1 Asmeņu pievilkšanas instruments
- 1 Galoda asināšanai (Nr. 350P)
- 1 Lietotāja rokasgrāmata



PRODUKTA KOPSKATS



SPECIFIKĀCIJAS

| Atsauce | F3015 Dārza šķēres | F3015 Vidējās dārza šķēres | F3015 Lielās dārza šķēres |
|----------------------|-------------------------|----------------------------|---------------------------|
| Maks. jauda | ELEKTRISKĀ: 1150W | ELEKTRISKĀ: 1150W | ELEKTRISKĀ: 1150W |
| Griešanas spēja | 40 mm | 45 mm | 55 mm |
| Svars | 790 g | + 70 g | + 480 g |
| Izmēri | 290 mm x 45 mm x 105 mm | 305 mm x 45 mm x 105 mm | 370 mm x 45 mm x 105 mm |
| Atsauce | Akumulators 831B | | |
| Nominālais spriegums | 46.8 V | | |
| Ietilpība | 2.5Ah / 117Wh | | |
| Svars | 810 g | | |
| Izmēri | 190mm x 90mm x 60mm | | |
| Atsauce | Lādētājs 841C1 | Lādētājs 841C2 | |
| Ieejošais | 220/230V - 50/60Hz | 110/120V - 50/60Hz | |
| Izejošais | 54,6V - 2A | | |
| Jauda | 110W | | |
| Drošinātājs | 3.15A | | |

Šis ir tikai indikatīvas specifikācijas. Nekādos apstākļos tās nav uzskatāmas par līguma saistībām. Produkta attīstības nolūkos, tās var tikt mainītas bez iepriekšēja brīdinājuma.

Patentēts aprīkojums

PIRMĀ LIETOŠANAS REIZE

Lietojot iekārtu pirmo reizi, iesakām jums lūgt padomu savam izplatītājam, kam ir nepieciešamās zināšanas, lai sniegtu jums visas nepieciešamās konsultācijas par pareizu un optimālu lietošanu.

! Ļoti svarīgi, pirms uzsākt lietot ierīci, uzmanīgi izlasiet šos norādījumus.

Akumulators

Pirms uzsākat lietot ierīci pirmo reizi un/vai pārslēdzat akumulatoru miega režīmā, akumulators pilnībā jāuzlādē (skat. uzlādes procedūru, 10. lpp.).

! F3015 litija bateriju lādēšanai JĀIZMANTO INFACO litija lādētājs (Nr.: 841C1/841C2).
Citu lādētāju izmantot ir kategoriski aizliegts, jo tas var novest pie nopietna elektroiekārtas negadījuma.

Iekārtas nēsāšana

1. Izņemiet no darbarīka kastes akumulatoru, akumulatora turētāja jostu, lences, maksti un barošanas vadu.
2. Piestipriniet jostai akumulatoru. Lai to izdarītu, izveriet siksnas caur akumulatora cilpām. Novietojiet maksti akumulatora turētāja jostai uz kreisās vai labās puses lences.
3. Izveriet barošanas vadu caur akumulatora turētāja jostas labās vai kreisās puses atvērumu.
4. Nostipriniet akumulatora turētāja jostu tā, lai akumulators atrastos jūsu vidukļa apvidū.

Lietojot lences, piestipriniet tās akumulatora turētāja jostai un, pavelkot aiz siksnas, pielāgojiet to garumu.



! Mitrā laikā, obligāta prasība turēt akumulatoru zem ūdens necaurlaidīga apģērba, lai to pasargātu no lietus.

IESLĒGŠANA

! Kad darbarīks darbojas, vienmēr turiet rokas atstatu no griezēja uzgaļa.



1. Izmantojot strāvas ligzdas, vispirms pievienojiet spirālveida vadu akumulatoram un pēc tam dārza šķērēm. Iedarbinot ierīci, obligāti jāievēro pievienošanas secība.



2. Turiet nospiestu dārza šķēru pogu IESL/IZSL vienu sekundi, līdz iedegās indikators. Kad mirgo zaļais elektrobarošanas indikators, dārza šķēres ir gatavas lietošanai.



3. Lai dārza šķēres iedarbinātu, divreiz nospiediet mēlīti.

DARBA DROŠĪBAS PASĀKUMI

Pirms uzsākt darba dienu, pārlicinieties, vai akumulators ir pietiekami uzlādēts (uz dārza šķērēm deg trīs gaismas diodes).

Strādājot, vienmēr atvienojiet dārza šķēres no barošanas vada, izņemot cirpšanu.

TO ATCERĪTIES IT ĪPAŠI, KAD VEICAT ASINĀŠANU VAI EĻĻOŠANU.

Katru rītu pārbaudiet, vai asmens ir atbilstoši pievilks (skat. 17. lpp.).

Neatstājiet dārza šķēres un/vai akumulatoru uz zemes, un nepakļaujiet tās sliktu laika apstākļu iedarbībai.

Pārlicinieties, vai akumulatora plastmasas korpuss nav iekaisis vai bojāts. Tas ir normāli, ka šķēru darbības laikā akumulators uzsilst (līdzīgi kā lādēšanas laikā).

Ieteicamā darbināšanas temperatūra; no -5 līdz +35 °C. Šķēru veiktspēja var samazināties, ja tās izmanto ārpus šī temperatūras intervāla.

Mitrā laikā, obligāta prasība turēt akumulatoru zem ūdens necaurlaidīga apģērba, lai to pasargātu no lietus.

Pēc darbarīka lietošanas mitrumā vai mitrā vidē, tas jāuzglabā (atvienots) siltā, sausā, labi vēdinātā vietā, neievietotu darbarīka kastē.

Strāvas padeves vadu turiet drošā attālumā no griešanas zonas.

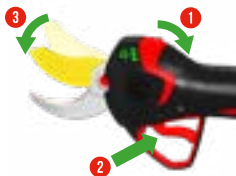
LIETOŠANA



Kad darbarīks darbojas, vienmēr turiet rokas atstatu no griezēja uzgaļa.

Daļējs atvērums

Dārza šķēres ir aprīkotas ar daļēja atvēruma pārslēgu, ko jūs varat izmantot, lai aptuveni uz pusi samazinātu asmeņu atvērumu. Daļējo atvērumu jūs varat iestatīt pēc savas patikas (skat. 14. lpp.).



1. Lai pārslēgtu asmeņus daļējā atvēruma režīmā, nospiediet daļējā atvēruma pārslēgu.
2. Nospiediet mēlīti, līdz asmeņi sakļaujas.
3. Kad asmeņi atkal atvērsies, tie atvērsies daļēji.

KONTROLĒTAIS vai IMPULSU režīms

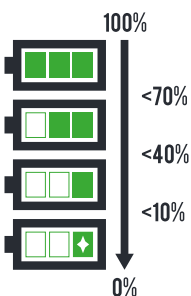
Var izvēlēties divus darbības režīmus:

- vai nu **"KONTROLĒTO" / "PROPORCIONĀLO"** režīmu (atvēršanās un sakļaušanās atkarībā no tā, cik ātri nospiež mēlīti).
- vai **"IMPULSA"** režīms (nospiežot vai atlaižot mēlīti vienreiz, asmeņi attiecīgi atveras vai sakļaujas maksimālā ātrumā).

1. Lai pārslēgtos no viena režīma uz otru, daļējā atvēruma pārslēgu **ātri** nospiediet sešas reizes (trīsreiz ieslēgts un trīsreiz izslēgts), Uzlādes indikators mirgo zaļā krāsā.
2. Lai pārliecinātos par režīma maiņu, nospiediet mēlīti.



Akumulatora uzlādes līmenis



Par dārza šķēru akumulatora uzlādes līmeni informē trīs indikatora gaismas diodes. Kad mirgo pēdējā gaismas diode, akumulatora uzlādes līmenis ir mazāks nekā 10 %.

Izlādēta akumulatora stāvoklis:

Kad akumulators ir pilnībā izlādējies, dārza šķēres apstājas. Ātri mirgo sarkanais elektrobarošanas indikators un izslēdzas trīs uzlādes indikatora gaismas diodes. Šādu akumulatoru ir jāuzlādē (skat. 10. lpp.).



"Sakļauta asmeņi" gaidstāves režīma aktivizēšana

Ierīce ir aprīkota ar gaidstāves režīmu, kas ļauj jums dārza šķēres ātri un droši uzglabāt šim mērķim paredzētajā futrālī.



1. Nospiediet šķēru mēlīti, turot asmeņi sakļautā pozīcijā.

2. Divreiz (vienreiz turp un atpakaļ) darbiniet daļējās atvēršanas slēdzi, neatlaižot mēlīti.
3. Ierīces gaidstāves režīms būs aktivizēts, kad mirgos 3 uzlādes indikatori.
4. Varat atlaist mēlīti, jo ierīce atrodas "sakļauta asmeņi" gaidstāves režīmā.



5. Gaidstāves režīmā barošanas indikatora gaismas diode mirgo zaļā krāsā. Lai atkal lietotu ierīci, divreiz nospiediet mēlīti.

Automātiskais gaidstāves režīms

Jūsu drošībai, instruments ir aprīkots ar papildu drošības mehānismu, kas dārza šķēres automātiski pārslēdz gaidstāves režīmā, līdzko tās netiek izmantotas trīs minūtes (mirgo zaļais elektrobarošanas indikators). Lai dārza šķēres atkal aktivizētu, divreiz nospiediet mēlīti.

Ierīces izslēgšana

Turiet IESL/ZSL pogu nospiestu līdz šķēru LED gaisma izslēdzas.



Automātiska ierīces izslēgšana

Ja dārza šķēres netiek izmantotas 15 minūtes, tās automātiski pilnībā izslēdzas.

AKUMULATORA LĀDĒŠANA

Lādētāja lietošana

Lai uzlādētu akumulatoru, ievietojiet to lādētājā, labi vēdinātā vietā, kur neatrodas viegli uzliesmojoši produkti un citi degoši materiāli. Lādēšanas vietas temperatūrai jābūt robežās no 10 līdz 25 °C, tai arī jābūt pasargātai no mitruma.



1. Pievienojiet lādētājam vienu strāvas padeves vada galu.



2. Otru strāvas padeves vada galu ievietojiet elektrotīkla rozetē.



3. Pievienojot barošanas avotu, lādētājs ieslēdzas: Uz divām sekundēm ieslēdzas ZAĻĀ un SARKANĀ gaismas diode.



4. Kad gaismas diodes izslēdzas, lādētājs ir gatavs darbam.

Akumulatora lādēšana



Kategoriski aizliegts veikt akumulatora uzlādi, ja telpas temperatūra ir zem 0 °C vai augstāka par 40 °C.

Veicot uzlādi, akumulatoru nedrīkst apsegt vai novietot siltuma avota tuvumā.



1. Ievietojiet akumulatoru pirmajā lādētāja ligzdā.



1. attēls

2. Līdzko akumulators tiek ievietots ligzdā, lādētājs atrod un uzsāk uzlādi:

- 1. ligzda: ZAĻĀ gaismas diode ātri mirgo visā uzlādes laikā.



3. Akumulatora uzlādes pabeigšana:
- 1. ligzda: Deg ZAĻĀ gaismas diode (nemirgo).
Lai pilnībā uzlādētu 831B akumulatoru, nepieciešama apmēram pusotra stunda.

Otrā akumulatora uzlāde

Lādētājā var ievietot otru akumulatoru:



4. Ievietojiet akumulatoru otrajā lādētāja ligzdā.

2. ligzda



6. Līdzko akumulatora uzlāde pirmajā ligzdā pabeigta, tiek uzsākta uzlāde otrajā lādētāja ligzdā:
- 1. ligzda: Deg ZAĻĀ gaismas diode un nemirgo (akumulators uzlādēts)
- 2. ligzda: ZAĻĀ gaismas diode ātri mirgo visā uzlādes laikā.

2. ligzda



1. ligzda

5. Ja pirmajā ligzdā notiek akumulatora uzlāde, akumulators otrajā ligzdā pārslēdzas uzlādes gaidīšanas režīmā:

1. ligzda: ZAĻĀ gaismas diode ātri mirgo visā uzlādes laikā.

2. ligzda: ZAĻĀ gaismas diode lēnām mirgo visā gaidīšanas laikā.



7. Uzlādēti abi akumulatori:

- 1. ligzda: Deg ZAĻĀ gaismas diode (pārstāj mirgot).

- 2. ligzda: Deg ZAĻĀ gaismas diode (pārstāj mirgot).

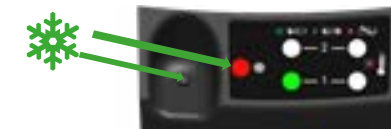
Akumulatoru uzglabāšana / Akumulatora pārslēgšana Miega vai leziemošanas režīmā



Lai uzturētu jūsu akumulatoru labā tehniskā stāvoklī (katras atzarošanas sezonas beigās, vai kad tas netiek lietots ilgāk par vienu mēnesi), jāveic sekojošs process (akumulatora iezīmošanas laiks var aizņemt līdz pat 10 uzlādes stundām):



1. Ievietojiet akumulatoru (vai akumulatorus) lādētājā.
PIEZĪME: Ja lādētājā ievietoti divi akumulatori, miega režīms tiks ieslēgts abiem akumulatoriem, vienam pēc otra.



1. ligzda

2. Lai iesāktu procesu, nospiediet IEMIDZINĀŠANAS pogu. Ledegās (nemirgo) SARKANAIS indikators, un mirgo ZAĻĀIS uzlādes indikators.

PIEZĪME: Ja lādētājā ievietoti divi akumulatori, miega režīms tiks ieslēgts abiem akumulatoriem, vienam pēc otra.

Lai ieslēgtu vai izslēgtu Miega režīmu, nospiediet Miega vai leziemošanas pogu

Miega jeb leziemošanas režīms nedarbojas, ja lādētājs ir atvienots no tīkla kontakligzdās.



3. Pārslēšanās uz MIEGA REŽĪMU pabeigta:

- Pastāvīgi deg (nemirgo) SARKANAIS lādētāj indikators.

- Pastāvīgi deg (nemirgo) ZAĻĀIS pirmās ligzdas (un otrās ligzdas, ja ir divi akumulatori) indikators.

Akumulators jāizņem no lādētāja un jāievieto darbarīka kastē.

Ja aizmirstās pārslēgt jūsu akumulatorus MIEGA REŽĪMĀ



Ja pareizi netiek ievērots miega pārslēgšanas režīms, turpmākajās akumulatora lietošanas reizēs var samazināties autonomās darbības laiks. Lai šo stāvokli labotu, atstājiet akumulatoru lādētājā uz laiku no 12 līdz 72 stundām (ārkārtējos nepareizas akumulatora kalpošanas gadījumos, kas rodas, nepareizas glabāšanas rezultātā).

Darbības autonomija var arī atjaunoties pēc vairākiem uzlādes cikliem, nostrādājot pirmo nedēļu. Lai to izdarītu, pirmajā darba nedēļā pārliecinieties, lai akumulators paliek lādētājā katru nakti.

Atgādinājums: Pārslēgšana miega režīmā novērš jebkādas akumulatora nepareizas darbības riskus (skat. 11. lpp.).

Akumulatora uzglabāšana norādījumi

Glabājiet akumulatoru un lādētāju labi vēdinātā vietā, kur neatrodas viegli uzliesmojoši produkti vai siltuma avoti, un glabājiet to bērniem nepieejamā vietā.

Nenovietojiet akumulatorus glabāšanā, ja tie ir izlādējušies. Ja akumulators ir pilnībā izlādējies, tai vairs nebūs iespējams uzlādēt un tas vairs nevarēs izmantot.

Nenovietojiet akumulatoru glabāšanā, pirms nav veikta Miega/leziemošanas procedūra.

Neuzglabājiet nolietotus akumulatorus, atgriežat tos savam oficiālajam INFACO pārstāvim. Neglabājiet akumulatorus, ievietotus lādētājā, vai pievienotus darbarīkam.

Noliekot glabāšanā, neatstājiet akumulatora lādētāju pieslēgtu pie elektrotīkla.



Visu uzglabāšanas un drošības norādījumu neievērošanas gadījumā, tiek zaudēta ražotāja garantija.



Produkta bojājuma gadījumā (trieciens, nomešana zemē, augstas temperatūras iedarbība, u.tml.) pastāv ugunsdrošības riski.



Saskaņā ar 2002/96/EK standartu, akumulatoru nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem, dedzināt vai izmest to ūdens tilpnēs. Neatvērt akumulatoru.

Atgriežat akumulatoru oficiālajam INFACO pārstāvim.



Izmantotie vai bojātie akumulatori jānodod pārstrādei atbilstoši 91/157/EEK direktīvai.

Drošības pasākumi lietojot lādētāju

Temperatūras kļūme pirmajā ligzdā: Mirgo SARKANAIS indikators

1. Izņemiet akumulatoru no pirmās ligzdas un pagaidiet dažas minūtes, līdz tas atdziest.

2. Ievietojiet akumulatoru lādētājā. Ja problēma netiek novērsta, lūdzu, sazinieties ar savu oficiālo INFACO pārstāvi.



1. ligzda

Temperatūras kļūme otrajā ligzdā: Mirgo SARKANAIS indikators

1. Izņemiet akumulatoru no otrās ligzdas un pagaidiet dažas minūtes, līdz tas atdziest.

2. Ievietojiet akumulatoru lādētājā. Ja problēma netiek novērsta, lūdzu, sazinieties ar savu oficiālo INFACO pārstāvi.

2. ligzda



Pirmajā ligzdā bojāts akumulators: Deg SARKANAIS indikators (nemirgo)

1. Izņemiet akumulatoru no pirmās ligzdas un ievietojiet otrajā ligzdā.

2. Ja problēma netiek novērsta, izņemiet bojāto akumulatoru no lādētāja un sazinieties ar savu oficiālo INFACO pārstāvi.



Otrajā ligzdā bojāts akumulators: Deg SARKANAIS indikators (nemirgo)

1. Izņemiet akumulatoru no otrās ligzdas un ievietojiet pirmajā ligzdā.

2. Ja problēma netiek novērsta, izņemiet bojāto akumulatoru no lādētāja un sazinieties ar savu oficiālo INFACO pārstāvi.




Lūdzu, atcerieties, ka INFACO Lithium lādētājs (Nr.: 841C2/842C2) paredzēts lietošanai tikai ar F3015 litija baterijām. Tas nav piemērots izmantošanai ar NiMH (metāla hidrīda) baterijām.

DAĻĒJA ATVĒRUMA / ASMEŅU GRIEZIENA IESTATĪŠANA

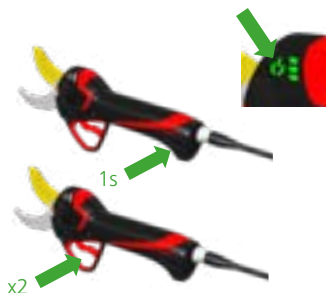
 Kad darbarīks ir darba režīmā, vienmēr turiet rokas atstatu no griezēja uzgaļa.

Piekļuve «iestatīšanas» režīmam

Jūs pēc saviem ieskatiem varat pielāgot asmeņu daļējo atvērumu un griezienu. Lai to izdarītu, jums jāpiekļūst dārza šķēru «iestatīšanas» režīmam.

 Regulēšanas režīms ir pieejams tikai pēc tam, kad dārza šķēru asmeņi vienreiz sakļāvušies, uzreiz pēc ieslēgšanas.

1. Nospiediet dārza šķēru IESL/IZSL slēdzi un turiet nospiestu vienu sekundi, un to atlaižat, līdzko iedegās gaismas diodes. Kad mirgo zaļais elektrobarošanas indikators, dārza šķēres ir gatavas lietošanai.
2. Lai dārza šķēres iedarbinātu, divreiz nospiediet mēlīti.
3. Asmeņiem pirmo reizi sakļaujoties, turiet mēlīti sakļaušanās pozīcijā, līdz iemirgojās trīs uzlādes indikatori.
4. Dārza šķēres tagad ir «iestatīšanas» režīmā. Atlaidiet mēlīti. Asmeņi lēnām atveras.



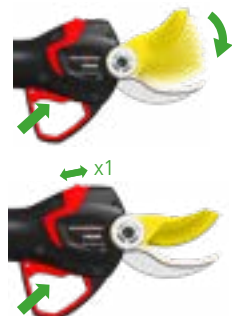
Daļējā atvēruma iestatīšana VAI asmeņu grieziņa iestatīšana

Līdzko dārza šķēres ir pārslēgtas «iestatīšanas» režīmā, jūs varat iestatīt asmeņu daļējo atvērumu VAI griezienu. Dārza šķērēm ir iepriekš iestatītas asmeņu pozīcijas:

- 10 daļējā atvēruma pozīcijas.
- 10 asmeņu grieziņa pozīcijas.






1. Līdzko dārza šķēres ir pārslēgtas «iestatīšanas» režīmā, nospiediet un turiet nospiestu mēlīti, trigeri, lai iegūtu pirmo iepriekš iestatīto pozīciju.
2. Lai pārslēgtos no pozīcijas uz pozīciju, nospiediet un turiet nospiestu mēlīti.
3. Ja jūs paejat nepieciešamajai pozīcijai garām, atlaidiet mēlīti, lai atgrieztos atvērta asmeņu pozīcijā un sāciet procedūru no sākuma.
4. Līdzko asmeņu daļējais atvērums vai grieziens ir iestatīts, mēlīti turiet pastāvīgi nospiestu.
5. Lai apstiprinātu izvēlēto pozīciju, vienreiz nospiediet daļējā atvēruma pārslēgu.
6. Izvēles apstiprināšanai, asmeņiem jāatveras un jādeg (nemirgojo) dārza šķēru ZAĻAJAM indikatoram. Dārza šķēres ir gatavas ikdienas darbam.
7. Lai veiktu citu iestatījumu, izslēdzat un uzsākat procedūru «piekļūšana iestatīšanas režīmam» no jauna.





GAISMAS DIOŽU RĀDĪJUMI


Rādījums (dārza šķēres darba kārtībā)

| | |
|--|---|
| Deg ZAĻĀ gaismas diode (nemirgo)  | Ierīce darbojas parastā režīmā. |
| Deg ORANŽĀ gaismas diode (nemirgo)  | Pārmērīga darba slodze Uzasiniet asmeņus. Ja problēma netiek novērsta, tas var nozīmēt, ka šis uzdevums darbarīkam nav piemērots. Sazinieties ar izplatītāju, lai saņemtu personīgu konsultāciju. |
| Deg SARKANĀ gaismas diode (nemirgo)  | DSES sistēmas defekts Pārbaudiet DSES cimdā savienojumu un kabeļa stāvokli. Ja problēma netiek novērsta, lūdzu, sazinieties ar izplatītāju. |


Drošība (Dārza šķēru pagaidu izslēgšanās)

| | |
|--|---|
| ORANŽĀ gaismas diode lēnām mirgo  | Pieci nostrēguši griezieni pēc kārtas Pēc piecu sekunžu pauzes, dārza šķēres automātiski atsāk normālu darbību. |
| SARKANĀ gaismas diode lēnām mirgo  | Augsta dārza šķēru temperatūra Atstājiet jūsu dārza šķēres ieslēgtas, tās automātiski pārslēgsies uz normālo režīmu, līdzko būs gatavas darbam. |

Izlādējies akumulators (dārza šķēres pārstāj darboties)

| | |
|--|--|
| SARKANĀ gaismas diode ātri mirgo + uzlādes indikators ir izslēgts  | Akumulators izlādējies Ja mirgo SARKANĀ gaismas diode un uzlādes indikators nedeg, tas nozīmē, ka akumulators ir tukšs. Šādu akumulatoru ir jāuzlādē (skat. 10. lpp.). |
|--|--|

Kļūme (dārza šķēres apstājas)

| | |
|---|--|
| SARKANĀ gaismas diode ātri mirgo  | Dārza šķēru darbības kļūme Ja dārza šķēres uzrāda kļūmi, izslēdziet tās un atkal ieslēdziet. Ja problēma netiek novērsta, lūdzu, sazinieties ar izplatītāju. |
|---|--|

UZTURĒŠANA



Lai veiktu visas šīs darbības, dārza šķērēm jābūt atvienotām.

Asmeņu asināšana

Asināšanu jāveic ik pēc divām stundām

PAREIZA ASINĀŠANA

JĀ



Asināšana jāveic uz plakanas virsmas, apstrādājot abas, ar sarkano līniju apzīmētās slīpās virsmas, lai vienmēr saglabātu pareizu asmeņu griešanas līniju.

Pēc 10



Pēc 30 dienām



PAREIZA GRIEŠANAS LĪNIJA

Rezultāti:

- Akurāts griezumam
- Palielināt griešanas spēju
- Uzlabots griešanas ātrums
- Ilgāka autonomā darbība
- Samazināts mehāniskais nogurums
- Lielāks asmeņu kalpošanas laiks
- Normāla motora temperatūra
- Augstāka produktivitāte

Lai jūsu ELECTROCOUP kalpotu maksimāli efektīvi un asmeņi kalpotu pēc iespējas ilgāk, iesakām izmantot mūsu A48v3 asmeņu asināmo. Turklāt, veicot ikdienas asināšanu, jūs iegūsiet ievērojamu laika ietaupījumu

NEPAREIZA ASINĀŠANA

NĒ



Ja tiks asināta tikai griezējšķautne, pēc pāris asināšanas reizēm smalkā asmeņa virsma pazudīs, un asmeņu griešanas līnija tiks sabojāta.

Pēc 10



Pēc 30 dienām



NEPAREIZA GRIEŠANAS LĪNIJA

Rezultāti:

- Paliek mizas sloksnes, kas iestrēgst starp asmeņiem
- Samazināta griezt spēja
- Nepieciešams vairāk enerģijas pat vienkāršai griešanai
- Lielāks elektrības patēriņš, tāpēc īsāks autonomās darbības laiks
- Lielāka mehāniskā slodze
- Asmeņi ātrāk nolietojas
- Biežāk pārkarst
- Nelietderīgs laika patēriņš

Eļļošana



Lai veiktu visas šīs darbības, dārza šķērēm jābūt atvienotām.

Eļļojiet vismaz divreiz dienā (agri no rīta un agrā pēcpusdienā).

Lai pareizi saeļļotu, dārza šķēru asmeņi jāatskrūvē. Lai to izdarītu:

1. Skrūves un uzgriežņa atskrūvēšanai, izmantojiet tam paredzētu instrumentu.
2. Ievietojiet eļļošanas aerosola sprauslu eļļošanas kanālā. Turiet aerosola pudeli vertikāli un eļļojiet.
3. Pabeidzot eļļošanu, pievelciet uzgriezni, līdz dzirdams instrumenta klikšķis.
4. Pievelciet skrūvi un pārbaudiet asmeņu spriegojumu.



Asmeņu pievilkšana



Lai veiktu visas šīs darbības, dārza šķērēm jābūt atvienotām.

Katru rītu pārbaudiet asmeņu spriegojumu. Pareizi nospriegotiem asmeņiem nevajadzētu būt sānu kustībai.

Ja asmeņi pievilkti pareizi, jums vajadzētu varēt sakļaut asmeņus ar roku (nepielietojot lielu spēku).



Spriegojuma regulēšana:

1. Skrūves atskrūvēšanai, izmantojiet tam paredzētu instrumentu. Skrūve nav jāizņem.

2. Izmantojot tam paredzētu instrumentu, pievelciet uzgriezni, līdz dzirdams instrumenta klikšķis.

3. Pievelciet skrūvi un pārbaudiet asmeņu spriegojumu, kā norādīts iepriekš.



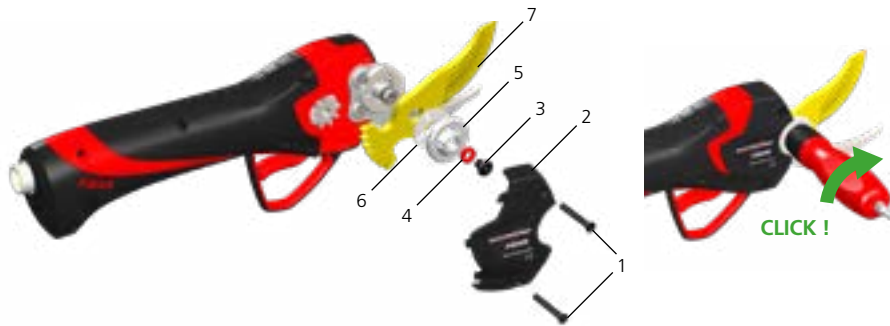
Piezīme: Pieļaujama neliela brīvkustība asmeņu sakļaušanās virzienā. Šī ir normāla brīvkustība, ko rada atstarpe starp zobstieni un zobratu.

Asmeņu nomaiņa



Lai veiktu visas šīs darbības, dārza šķērēm jābūt atvienotām.

1. Izmantojot instrumenta phillips uzgali, atskrūvējiet divas skrūves Nr. 1 un noņemiet vāciņu Nr. 2.
2. Izmantojot citu speciālu instrumenta uzgali, izskrūvējiet skrūvi Nr. 3 un noņemiet elastomēra paplāksni Nr. 4.
3. Atkal, izmantojot speciālo instrumentu, izskrūvējiet skrūvi Nr. 5 un noņemiet elastomēra paplāksni Nr. 6.
4. Noņemiet asmeni Nr. 7. Nomainiet asmeni.
5. Ja nepieciešams, notīriet zobrata aploci (brīdinājums: neizmantojiet ķīmiskas vielas).
6. Uzlieciet dārza šķērēm jauno asmeni.
7. Uzlieciet paplāksni Nr. 6, tad skrūvi Nr. 5 un pievelciet to, līdz dzirdams instrumenta klikšķis (skat. 16. lpp.).
8. Uzlieciet elastomēra paplāksni Nr. 4 uz skrūves Nr. 3, un pievelciet skrūvi Nr. 3.
9. Ja nepieciešams, izmantojot grafitu smērī, saelļojiet asmens zobu sektoru.
10. Uzlieciet dārza šķērēm apvalku Nr. 2 un ieskrūvējiet abas Nr. 1 skrūves.



Griešanas uzgaļa tīrīšana un dezinfekcija

Griešana uzgali var notīrīt, lai noņemtu jebkādas atliekas (sulu, utt.). Lai to izdarītu, mēs iesakām izmantot INFACO ekoloģisko aerosolu ar pasūtījuma numuru B500N. Griešanas uzgali var arī dezinficēt, lai nepieļautu jebkādu slimību izplatīšanos uz kokiem. Šim nolūkam neiesakām izmantot kodīgas vielas, kas var sabojāt ierīci. Sazinieties ar mums bez vilcināšanās, lai varam jums palīdzēt produktu izvēlē.

IKGADĒJĀ APKOPE

Atzarošanas sezonas beigās neaizmirstiet akumulatoru pārslēgt miega/ieziemošanas režīmā, lai uzglabāšanas laikā nesamazinātu tā kalpošanas laiku (skat. 11. lpp.). Mēs noteikti iesakām ik gadu nosūtīt savu ierīci uz ikgadējo apkopi/apkalpi. Tas nodrošinās pienācīgu jūsu ierīces darbību, un jums būs iespēja saņemt ierīces pārbaudi un novērtējumu.

TRANSPORTĒŠANAS DROŠĪBAS PASĀKUMI

Instrumentu kaste ir sertificēta litija akumulatoru pārvadāšanai > 100Wh (ANO 3480-3481 standarts). Tomēr, izmantojot transportēšanas pakalpojumus, jāievēro daži noteikumi:

Ierīcei jābūt pilnībā atvienotai (dārza šķērēm, spolei un akumulatoram). Akumulators obligāti jāievieto tam paredzētajā nodaļā instrumentu kastē. Kaste ir jāaizlīmē ar līmteni / pienācīgi jāaizver, lai novērstu jebkādas tās atvēršanās riskus.

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

Veicot jebkuras darbības, izņemto griešanu, šķēru asmeņiem jābūt aizvērtiem, tās jābūt atvienotām no akumulatora un ievietotām instrumenta kastē vai makstī. Tajā pašā laikā, akumulators jāuzglabā instrumenta kastē, tam paredzētajā nodaļā.

Brīdinājums: Kad ierīce netiek izmantota (glabāšana, pārvadāšana, uzlāde pabeigta u.c.), akumulatoram obligāti jābūt atvienotam no strāvas padeves vada.

Veicot sekojošas darbības, dārza šķērēs obligāti jāatvieno no strāvas padeves vada:

- Noņemot vai uzliekot akumulatora turētāja jostu.
- Asinot asmeņus.
- Uzstādot, noņemot vai eļļojot asmeņus.
- Mainot griešanas uzgali.
- Veicot jebkāda veida remontus vai darbības ar dārza šķērēm.
- Veicot jebkāda veida darbības, izņemot griešanu.

Veicot asmeņu noņemšanu vai regulēšanu, uzmanieties no griezējšķautnes.

Nemēģiniet griezt pārāk resnu koku vai citu materiālu, kas nav koksne (tikai vīnogulājus un koku zarus). Kad darbarīks darbojas, vienmēr turiet rokas drošā attālumā no griezēja uzgaļa.

Nelietojiet dārza šķēres, ja esat noguris (-usi) vai jūtiaties slikti.

Nēsājiet apavus, kas neslīd. Strādājot augstumā, izmantot piemērotu un sertificētu aprikojumu (sastatnes, platformas u.t.t.).

Lietojot ierīci, lūdzu, stāviet uz abām kājām, cik vien stabili iespējams. Neizmantojiet ierīci ugunsnedrošā vai sprādzienbīstamā vidē. Piemēram, neizmantojiet uzliesmojošu šķidrumu vai gāzu tuvumā.

Turiet strāvas padeves vadu atstatu no karstuma avotiem, naftas produktiem un asām malām.

Nekad neizmantojiet ierīci naktī vai sliktā apgaismojumā, neuzstādot papildu apgaismojumu. Glabājiet ierīci bērniem vai apmeklētājiem nepieejamā vietā.

Pieskatiet bērnus, lai nepieļautu, ka tie ar ierīci rotaļājas.

Ierīce nav paredzēta lietošanai jebkurām personām (arī bērniem) ar fiziskiem, sensoriem vai mentāliem traucējumiem, vai jebkurām personām ar nepietiekošu pieredzi vai zināšanām, ja vien tos iepriekš nav apmācījis vai instruējis par darba drošību atbildīgā persona. Nekad nevelciet lādētāju aiz strāvas padeves vada un nevelciet vadu, lai to atvienotu no elektrotīkla rozetes.

Ja strāvas padeves vads ir defektīvs vai bojāts, tas jāaizstāj ar oriģinālo komplektu, kas piegādāts no INFACO rūpnīcas vai oficiālā INFACO izplatītāja.

Nekad, nekādos apstākļos nemēģiniet atvērt akumulatoru.

Nekad neveiciet jebkādas akumulatora, vada, lādētāja vai savienotāju mehāniskos pārveidojumus.

Nekādā gadījumā nepieļaujiet akumulatora vai lādētāja nonākšanu saskarē ar ūdeni.

Nekad nepiekarīet sev akumulatoru, kad tas tiek lādēts.

Nekad nepakļaujiet akumulatoru vai lādētāju augstas temperatūras iedarbībai (tiešie saules stari, apkure u.c.) > 60 °C. Nekad neveiciet akumulatora uzlādi temperatūrās, zem 0 °C vai virs 40 °C. Nelādējiet akumulatoru viegli uzliesmojošu vai sprādzienbīstamu materiālu tuvumā (degviela, gāze, slāpekli saturoši minerālmēsli u.t.t.).

Nekad uzlādes laikā neatstājiet ierīci ilgstoši bez uzraudzības.

Nekad neizmantojiet citus lādētājus, akumulatorus, vadus, kā vien tos, ko pārdevis INFACO.

Neizmantojiet ķīmikālijas saturošas vielas ierīces (dārza šķēru, vadu, akumulatoru un lādētāju) tīrīšanai.

Lai samazinātu veselības apdraudējuma risku, INFACO iesaka personām, kas lieto elektrokardio stimulatoru, pirms šī instrumenta lietošanas konsultēties ar ārstu un elektrokardio stimulatora ražotāju.



Neatkarīgi no tā, vai strādā izmantojot DSES drošības sistēmu vai nē, lietotājam ir jāpārlicinās par to, lai griešanai pretējā roka būtu vismaz 20 cm attālumā no griezēju asmeņa.



Strādājot Jūsu darba drošībai pretējās rokas aizsardzībai no šķērēm nepieciešams lietot aizsargājošu cimdus kā Papildus drošības vienību (DSES) ar vai bez vadu pieslēguma tehnoloģijām.



GARANTIJAS NOSACĪJUMI

- Pilna ierīces garantija ir 1 (viens) gads (to var pagarināt līdz 2 sezonām, skatiet sārto ieliktni turpmāk).

- Alumīnija uzgalim (Nr. 804T) ir mūža garantija

- Reduktordzinējam ir 3 (trīs) gadu garantija.

Akumulatora nomaina garantijas kārtībā iespējama tikai gadījumos, kad akumulatora ietilpība ir mazāka par 70% (septiņdesmit procenti) no tā sākotnējās ietilpības.

Tomēr mēs apliecinām, ka akumulatora kalpošanas laiks ir vismaz piecas sezonas. Ja būsiet aprikojumu pienācīgi kopis, bet akumulators nekalpos piecas sezonas, mēs sniegsim jums samērīgu kompensāciju.

Piemēram: Jauna akumulatora cena dalīta ar pieci (kalpošanas laiks), un reizināta ar izmantošanas sezonu skaitu.

Garantija būs derīga tikai tad, ja garantijas karte tiks pareizi aizpildīta un nosūtīta uz tajā norādīto adresi.

Ja garantijas karte netiks nosūtīta uzreiz pēc ierīces iegādes, par garantija sākuma datumu tiks uzskatīts datums, kurā ierīce atstāja rūpnīcu?

INFACO noraida jebkāda veida garantijas saistības attiecībā uz ierīcēm, ko izplatītāji pārdevuši vairāk nekā vienu gadu pēc tam, kad tās atstājušas rūpnīcu.

Šī garantija attiecas tikai uz normāli izmantotām iekārtām un neattiecas uz:

- bojājumiem, kas radušies nepienācīgi veiktas vai neveiktas apkopes rezultātā,
- bojājumiem, kas radušies nepareizas lietošanas rezultātā,
- normālu nolietojumu un nodilumu,
- ierīcēm, kuru izjaukšanu veikusi neautorizēta remonta iestāde,
- ārējiem faktoriem (ugunsgrēks, plūdi, zibens u.t.t.),
- triecieniem un to sekām,
- ierīcēm, kuru garantijas kartes nav nosūtītas pēc to iegādes,
- ierīcēm, kurās izmantots ne INFACO zīmola akumulators vai lādētājs.

Garantija nekādā gadījumā nekompensē iekārtas izmantošana pārtraukumu, tās remonta laikā.

Jebkāda veida remonts vai detaļu nomaina nepagarina vai neatjauno sākotnējo garantiju.

Garantija kompensē rūpnīcas darbu (pie nosacījuma, ka ierīce vienmēr tikusi apkalpota), taču tas nav obligāts noteikums attiecībā uz oficiālā pārstāvja darba izmaksām.

Gadījumos, kad jebkāda veida darbus veikusi INFACO neautorizēta persona, INFACO garantija tiek anulēta.

Bojājuma gadījumā mēs INFACO iekārtu lietotājiem noteikti iesakām sazināties ar oficiālo pārstāvi, kurš iekārtu pārdevis, vai sazināties ar mūsu klientu apkalpošanas centru, zvanot uz tālruna numuru + 371 29209496.

Lai izvairītos no jebkādiem strīdiem, lūdzu, ievērojiet sekojošu procedūru:

- ierīci, uz kura attiecas garantija, nosūtiet mums uz jūsu rēķina, bet mēs to jums atgriezīsim uz sava rēķina,
- ierīci, uz kuru neattiecas garantija, bet iepriekšējā starpsezonas apkope veikta pie mums, nosūtiet mums uz sava rēķina, bet mēs jums to atgriezīsim uz sava rēķina,
- ierīci, uz kuru neattiecas garantija un iepriekšējā starpsezonas apkope nav veikta pie mums, nosūtiet mums uz sava rēķina un mēs jums to atgriezīsim uz jūsu rēķina, uz pēcapmaksu. Ja remonta izmaksas pārsniedz EUR 80 bez PVN, jums tiks nosūtīts piedāvājums.

Mēs jums katras sezonas beigās piedāvāsim fiksētas cenas apkopi.

Pirmās atzarošanas sezonas laikā jums ir iespēja saņemt paplašināto garantiju. Brīdinājums: lai no tās jūs gūtu labumu, pirmās sezonas beigās jāveic maksas apkope.

Ja pirmo divu sezonu laikā, kopš iekārtas iegādes, pirmā apkope nebūs veikta, paplašinātā garantija tiks atcelta.

Tomēr mēs apliecinām, ka akumulatora kalpošanas laiks ir piecas sezonas. Ja būsiet aprikojumu pienācīgi kopis, bet akumulators nekalpos piecas sezonas, mēs veiksīm atbilstošu akumulatoru nomainīšanu pie nosacījuma, ka akumulatora atjaunotā kapacitāte ir mazāka par 70% no sākotnējās kapacitātes.

Piemērs: Jauna akumulatora cena dalīta ar pieci (kalpošanas laiks), un reizināta ar izmantošanas sezonu skaitu.

Tehniskā informācija vai klientu apkalpošana:

EVA DĀRZAM

Priežu iela 5

LV2101 Babīte

LATVIJA

Phone: +371 29209496

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE

EK ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

INFACO s.a.s. déclare que le matériel neuf désigné ci-après :
INFACO S.A.S deklarē, ka jaunu, turpmāk norādītā iekārta:

Sécateur portatif électroniquement asservi
Pārnēsājamās dārza šķēres ar elektronisko vadību

De marque – Brand name : **INFACO**
N° de série – Serial no :

Modèle - Model : **ELECTROCOUP F3015**
Année de fabrication – Year of manufacture :

Est conforme aux dispositifs des directives :
Complies with the provisions of the directives for:

- "Machines" (directive 2006/42/CEE).
"Appliances" (directive 2006/42/CEE)
- "Emissions sonores machines utilisées en extérieur" directive 2000/14/CE (arrêté du 18 mars 2002) modifiée par la 2005/88/CE (arrêté du 22 mai 2006). (Valeur mesurée d'émission vibratoire, ah 1.55 m/s² (NF EN 60745-2-11 : 2009) Incertitude, K 1.50 m/s²)

Directive 200/14/EC « on the noise emission by equipment for use outdoors » (order of 18 march 2002) modified by the directive 2005/88/EC (order of 22 may 2006).

Electrocoup F3015 Standard - F3015 Medium

Niveau de pression acoustique pondéré A au poste de travail, LpA 59-60dB(A)
Sound pressure level LpA
(Niveau de puissance acoustique pondéré A, LwA 70 dB(A))
Incertitude, KwA 3 dB(A))

directive 2005/88/EC (order of 22 may 2006).

- "Chargeurs électriques" (directive 2004/108/CEE) et aux réglementations nationales les transposant.
"Electric chargers" (directive 2004/108/CEE) and with national legislation adapting them.
- La personne autorisée à constituer le dossier technique au sein d'INFACO est M.ALVAREZ Grégory.
The person authorized to compile the technical file within the company INFACO is Mr. Gregory ALVAREZ.

Fait à - Signed in : CAHUZAC SUR VÈRE
M. DELMAS Daniel, Président de la Société INFACO - INFACO President

Le – Date : 27/03/2020

Signature – Signature :

INFACO s'engage à fournir aux autorités nationales les informations pertinentes concernant la machine.
INFACO undertakes to provide national authorities with all relevant information concerning the machine.

OFICIĀLĀ PĀRSTĀVJA SADAĻA

SADAĻU, KO PATUR OFICIĀLAIS PĀRSTĀVIS

Sērijas Nr:

Uzvārds:

Vārds:

Uzņēmuma nosaukums:

Pilna adrese:

Pilsēta:

Pasta indekss:

Tālrunis:

Pirkšanas datums:/...../.....

Klienta ELECTROCOUP dārza šķēru lietotājs:

Jā Nē **Ja jā, Nr**

Novērojumi:

Klienta paraksts

KARTE, KAS NOSŪTĀMA PĒC IERĪCES IEGĀDES

Lai saņemtu pilno garantiju, **NEKAVĒJOTIES** nosūtiet šo veidlapu, pareizi aizpildīti
AR LIELAJIEM BURTĒM

Uzvārds: Vārds:

Uzņēmuma nosaukums:

Pilna adrese:

Pasta indekss: Pilsēta:

Tālrunis: Fakss: Mobilais t.:

E-pasts: Mežkopības

Pirkšanas datums:/...../..... Atzarošana

Sērijas Nr.: Vīnkopība

Klienta ELECTROCOUP dārza šķēru lietotājs: Parki un dārzi

Jā Nē **Ja jā, Nr.**

Novērojumi:

Dīlera zīmogs

PĀRSTĀVIS

PATUR INFACO OFICIĀLAIS
PĀRSTĀVIS
PIEVIEŅOŠANAI KLIENTA
KARTIŅAI

EVA DARZAM
PRIEZU Street N°5
LV-2101 BABITE
LATVIA

